

**THE LITTLE OFFICE
OF THE
IMMACULATE
CONCEPTION
BLESSED VIRGIN MARY
IN LATIN AND ENGLISH**

Adelaide, Bris**a**ne, Can**b**erra, Mel**b**ourne,
Per**t**, Syd**n**ey
Melbourne, Bris**a**ne, Can**b**erra, Ade**la**ide, Syd**n**ey, Per**t**

The Catholic Depot



In Latin and English

IMAGULATE CONCEPTION

THE LITTLE OFFICE

Adeleaidie, Binsbane, Canberra, Meribourne,
Perth, Sydney

Chant tune for the Latin
 Re-gi-na: Salve, Virgo virginum, stella ma-
 tu-ti-na.

ALVE, mundi Domi-na, caelō-ru
 Polish variation

S I

Re-gi-na: Salve, Virgo virginum, stella ma-
 tu-ti-na.

ALVE, mundi Domi-na, caelō-ru
 Polish variation

S I

ma-tu-ti-na.

0.1 Tunes

Officium Parvum Immaculatae Conceptionis

AD MATUTINUM

Eia, mea labia, nunc annuntiate,
Laudes et paeonia Virginis beatae.

¶. Dómina, in adjutórium meum inténde.
¶. Me de manu hóstium poténter défende.

¶. Glória Patri et Fílio, et Spirítui Sancto.

¶. Sicut erat in princípio, et nunc, et
semper, et in saécula saeculórum. Amen.

Alleluia.

*A Septuagesima usque ad Fer. V. in Coena
Domini, loco Alleluia dicitur:*

Laus tibi Dómine, Rex aeternae glóriae

Hymnus

Salve, mundi Domina,
Caelorum Regina:
Salve, Virgo virginum,
Stella matutina.

Salve, plena gratis,
Clara luce divina:
Mundi in auxilium,
Domina, festina.

R. Thanks be to God.

Ant. This is the rod, wherein was neither
the knot of original sin, nor the bark of actual
sin.

¶. In thy Conception, O Virgin, thou wast
immaculate.

¶. Pray for us to the Father, whose Son
thou didst bear.

Let us pray.

O God, Why by the Immaculate Concep-
tion of a Virgin didst make ready a meet
dwelling for Thy Son, we beseech Thee that
Thou, who, foreseeing the death of that same
Son of Thine, didst keep her free from all
stain, mayest suffer us also, with clean hearts
through her pleading, to come unto Thee.
Through the same Christ our Lord.

R. Amen.

The Little Office of the Immaculate Conception.

AT MATINS

Come, my lips, and wide proclaim
the Blessed Virgin's spotless frame.
¶. O Lady, make speed to befriend me.
¶. From the hands of the enemy mightily defend me.
¶. Glory be to the Father, and to the Son,
and to the Holy Ghost.
¶. As it was in the beginning, is now, and
ever shall be, world without end. Amen.

From Septuagesima to Holy Thursday, in-
stead of Alleluia, is said:

Praise be to Thee, O Lord, King of everla-
sting glory.

HYMN

Hail, Queen of the heaven:
Hail, mistress of earth!
Hail, Virgin most pure,
Clear star of the morning,
In beauty enshrin'd!
O Lady, make speed
Of immaculate birth!

To the help of mankind.

Officium Parvum Immaculatae Conceptionis.

B. Deo gratias.

Ant. Hec est virga in qua nec nodus originalis, nec corTEX actuallis culpe fuit.

¶. In concepTione tua, Virgo immaculata fuisti.

B. Ora pro nobis Patrem, cuius Filium perpetisti.

Deus, qui per immaculatam Virginem concepTioneM dignum Filio tuo habitaculum precepisti, quae sumus, ut qui ex morte Iesu sedem parasti, nos quoque mundos ejus intercessione Filii tui previsa, eam ab omni labore preser- ad te pervenire concedas. Per eundem Domini vasti, nos quoque mundos ejus intercessione Sancti, Deus per omnia secula seculorum.

Qui tecum vivit et regnat in unitate Spiritus num nostrum Jesum Christum Filium tuum: Sancti, Deus per omnia secula seculorum.

B. Amen.

Ab aeterno Dominus
Te praeordinavit
Matrem unigeniti
Verbi, quo creavit.

Terram, pontum, aethera,
Te pulchram ornavit
Sibi Sponsam, quae in
Adam non peccavit. Amen.

¶. Elegit eam Deus, et praelegebit eam.
R. In tabernaculo suo habitare fecit eam.
¶. Domina, exaudi orationem meam.
R. Et clamor meus ad te veniat.

Oremus.

Sancta Maria, Regina caelorum, mater Domini nostri Jesu Christi, et mundi Domina, quae nullum derelinquis, et nullum despicias; respice me, Domina, clementer oculo pietatis, et impetra mihi apud tuum dilectum Filium cunctorum veniam peccatorum: ut qui nunc tuam sanctam et Immaculatam Conceptiōnēm devoto affectu recolo, aeternae in futurum beatitudinis bravium capiam, ipso, quem virgo peperisti, donante Domino nostro Jesu Christo: qui cum Patre et Sancto Spiritu vivit et regnat, in Trinitate perfecta Deus in saecula saeculorum. Amen.

no one; look upon me, O Lady, with an eye of pity and entreat for me, of thy beloved Son, the forgiveness of all my sins; that as I now celebrate with devout affection thy holy and Immaculate Conception, so, hereafter, I may receive the prize of eternal blessedness by the grace of Him Whom thou, in virginity, didst bring forth, Jesus Christ our Lord; Who with the Father and the Holy Ghost, liveth and reigneth in perfect Trinity, God, world without end. Amen.

¶. O Lady, hear my prayer.
R. And let my cry come unto thee.
¶. Let us bless the Lord.
R. Thanks be to God.
¶. May the souls of the faithful, through the mercy of God, rest in peace.
R. Amen.

COMMENDATION

These praises and prayers

I lay at thy feet,

O Virgin of virgins!

O Mary most sweet!

Be thou my true guide

Through this pilgrimage here;

And stand by my side

When death draweth near.

Holy Mary, Queen of heaven, mother of
Our Lord Jesus Christ, and Mistress of the
world, who forsakes no one and despises
no one; look upon me, O Lady, with an eye
of pity and entreat for me, of thy beloved
Son, the forgiveness of all my sins; that as I
now celebrate with devotion thy holy
and Immaculate Conception, so, hereafter, I
may receive the prize of eternal blessedness
by the grace of Him Whom thou, in virginity,
didst bring forth, Jesus Christ our Lord; Who
with the Father and the Holy Ghost, liveth
and reigneth in perfect Trinity, God, world

Let us pray.

V. Good elected her, and pre elected her.
R. He made her to dwell in His tabernacle.
V. O Lady, hear my prayer.
R. And let my cry come unto thee.
V. Domina, exaudi orationem meam.
R. Et clamor meus ad te veniat.
V. Benedicamus Domino.
R. Deo gratias.
Dei requiescat in pace.

The Little Office of the Immaculate Conception.

The earth, sky, and sea. Amen.
By Whom He created
Our Mother to be,
And called thee His Word's
As His glorious spouse;
And formed thee all fair,
Of eternity chose;
Thee God in the depth

COMMENDATIO

R. Amen.
Dei requiescat in pace.
V. Fidelium animae per misericordiam
R. Deo gratias.
Dei requiescat in pace.
V. Fidelium animae per misericordiam
R. Deo gratias.
Tibi, Virgo pia.
Hac Laudum preconia.
Ducas cursu prospero,
Tu nobis assiste,
Et in agonia.
Fac nos ut in via.
O dulcis Maria.

Supplices offerimus
Hoc laudum preconia.
Ducas cursu prospero,
Tu nobis assiste,
Et in agonia.
Fac nos ut in via.
O dulcis Maria.

Dei requiescat in pace.
V. Fidelium animae per misericordiam
R. Deo gratias.
Dei requiescat in pace.
V. Fidelium animae per misericordiam
R. Deo gratias.
Dei requiescat in pace.

la saeculorum. Amen.
et regnat, in Trinitate perfecta Deus in saecu-
lum beatitudinis bravium capiam, ipso, quem
virgo peperisti, donante Domino nostro Iesu
nem devoto affectu recolo, aeternae in futu-
ram sanctam et Immaculatam Concep-
tione impetrabo: ut qui nunc
cunctorum veniam peccatorum: ut qui nunc
respicere, Domina, clementer oculo pietatis,
et impetrabo apud tuum dilectum Filium
et in agonia.

¶. Domina, exaudi orationem meam.
R. Et clamor meus ad te veniat.
¶. Benedicamus Domino.
R. Deo gratias.
¶. Fidelium animae per misericordiam
Dei requiescant in pace.
R. Amen.

AD PRIMAM

¶. Dómina, in adjutórium meum inténde.
R. Me de manu hóstium poténter défende.

¶. Glória Patri et Fílio, et Spirítui Sancto.

R. Sicut erat in princípio, et nunc, et
semper, et in saécula saeculórum. Amen.
Alleluia.

*A Septuagesima usque ad Fer. V. in Coena
Domini, loco Alleluia dicitur:*
Laus tibi Dómine, Rex aeternae glóriae

Hymnus

Salve, Virgo sapiens,
Domus Deo dicata,
Columna septemplici
Mensaque exornata.

Hymn

Hail, Mother most pure!
Hail, Virgin renowned
Hail, Queen with the stars
As a diadem crowned!

Above all the Angels,
In glory untold,
Standing next to the King
In a vesture of gold!

O Mother of mercy!
O star of the Wave!
O hope of the guilty!
O light of the grave!

Through thee may we come
To the haven of rest,
And see heaven's King
In the courts of the blest. Amen.

¶. Thy name, O Mary, is as oil poured out.
R. Thy servants have loved thee exceedingly.
¶. O Lady, hear my prayer.
R. And let my cry come unto thee.

Let us pray.

Holy Mary, Queen of heaven, mother of
Our Lord Jesus Christ, and Mistress of the
world, who forsakest no one and despisest

Hymns

From *Sepтуагесима* to *Easter*, instead of
Alleluia, is said:

R. Praise be to Thee, O Lord, King of ever-las-

R. As it was in the beginning, is now, and ever shall be, world without end. Amen.

R. Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Ghost.

R. From the hands of the enemy mightily defend me.

V. O Lady, make speed to befriend me.

AT PRIME

V. May the souls of the faithful, through the mercy of God, rest in peace.

R. Thanks be to God.

V. Let us bless the Lord.

R. And let my cry come unto thee.

V. O Lady, hear my prayer.

wi-thout end. Amen.

R. Amen.

V. Super omnes Angelos

R. Regis dexteram

V. Stans veste deaurata.

R. Puræ, immaculata.

V. Stellis coronata.

R. Regina clementiae,

V. Mater illibata.

R. Salve, Virgo florens,

V. Hymns

R. Without end. Amen.

V. O. Alleluia.

R. As it was in the beginning, is now, and ever shall be, world without end. Amen.

V. From *Sepтуагесима* to *Easter*, instead of

R. Praise be to Thee, O Lord, King of ever-las-

V. O. Alleluia.

R. Lasting glory.

V. Hail, Virgin, most wise!

R. Hail, Deity's shrine!

V. With seven fair pillars,

R. And table divine!

Sancta Maria, Regina caelorum, mater Do-
 mini nostri Iesu Christi, et mundi Domina,
 quae nullum derelinquis, et nullum despicias;

Oremus.

V. Domina, exaudi orationem meam.
 R. Serui tui dilexerunt te nimis.
 V. Oleum effusum, Maria, nomen tuum.
 R. Et clamor meus ad te veniat.

In aula sanctorum. Amen.
 Videamus Regem
 Salus infirmorum.
 Patens Cœli janua,
 Portus naufragorum.
 Dulcis spes reorum.

Per te, Mater gratiae,
 Fulgens Stella maris,
 Dulcis spes reorum.

Atque ad Regis dexteram
 Super omnes Angelos

Stellis coronata.

Mater illibata.

Salve, Virgo florens,

Ab omni contagio
Mundi praeservata.
Ante sancta in utero
Parentis quam nata.

Tu Mater viventium,
Et porta es Sanctorum.
Nova stella Jacob,
Domina Angelorum.

Zabulo terribilis
Acies castrorum.
Portus et refugium
Sis Christianorum. Amen.

¶. Ipse creavit illam in Spiritu Sancto.
R. Et effudit illam inter omnia opera sua.

¶. Domina, exaudi orationem meam.
R. Et clamor meus ad te veniat.

Oremus.

Sancta Maria, Regina caelorum, mater Domini nostri Jesu Christi, et mundi Domina, quae nullum derelinquis, et nullum despicias; respice me, Domina, clementer oculo pietatis, et impetra mihi apud tuum dilectum Filium cunctorum veniam peccatorum: ut qui nunc tuam sanctam et Immaculatam Conceptio-

with the Father and the Holy Ghost, liveth and reigneth in perfect Trinity, God, world without end. Amen.

¶. O Lady, hear my prayer.
R. And let my cry come unto thee.
¶. Let us bless the Lord.
R. Thanks be to God.
¶. May the souls of the faithful, through the mercy of God, rest in peace.
R. Amen.

AT COMPLINE

¶. May Jesus Christ, thy Son, reconciled by thy prayers, O Lady, convert our hearts.
R. And turn away His anger from us.
¶. O Lady, make speed to befriend me.
R. From the hands of the enemy mightily defend me.

¶. Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Ghost.

R. As it was in the beginning, is now, and ever shall be, world without end. Amen.

Alleluia.

From Septuagesima to Easter, instead of Alleluia, is said:

Praise be to Thee, O Lord, King of everlasting glory.

Holy Mary, Queen of heaven, mother of
Our Lord Jesus Christ, and Mistress of the
world, who forsakes not one and despises not
no one; look upon me, O Lady, with an eye
of pity and entreat for me, of thy beloved
Son, the forgiveness of all my sins; that as I
now celebrate with devout affection thy holy

Let us pray.

R. And let my cry come unto thee.
V. O Lady, hear my prayer.
works.

R. And pour'd her out among all His
Holy Ghost.
V. The Lord Himself created her in the
The refuge and stay. Amen.

Be thou of the faithful
The embattled array!

O terrible as

O mother of men!
O gate of the saints!
Of angels the Queen!

O new Star of Jacob,
From the taint of the Fall!
Exempt, in the womb,
Which hath come upon us all!
Preserv'd from the guilt

A *Sepтуagesima usque ad Fer. V. in Coena Domini, loco Alleluia dicitur:*
Lauds tibi Domine, Rex aeternae glorie
Alleluia.

semper, et in saecula saeculorum. Amen.
R. Sicut erat in principio, et nunc, et

V. Gloria Patri et Filio, et Spiritui Sancto.

R. Me de manu hostium potenter defende.
V. Domina, in adjustorium meum intende.
R. Et avertat irma suam a nobis.
Placatus Jesus Christus Filius tuus.

V. Convertat nos, Domina, tuis preceptis
AD COMPLETORIUM

R. Amen.

Dei rediessant in pace.

V. Fideolum anime per misericordiam
Deo gratias.

V. Benedicamus Domino.

R. Et clamor meus ad te veniat.

V. Domina, exaudi orationem meam.

et regnat, in Trinitate perfecta Deus in saecu-
la saeculorum. Amen.

nem devoto affectu recolo, aeternae in futurum beatitudinis bravium capiam, ipso, quem virgo peperisti, donante Domino nostro Jesu Christo: qui cum Patre et Sancto Spiritu vivit et regnat, in Trinitate perfecta Deus in saecula saeculorum. Amen.

¶. Domina, exaudi orationem meam.

R. Et clamor meus ad te veniat.

¶. Benedicamus Domino.

R. Deo gratias.

¶. Fidelium animae per misericordiam
Dei requiescant in pace.

R. Amen.

AD TERTIAM

¶. Dómina, in adjutórium meum inténde.

R. Me de manu hóstium poténter défende.

¶. Glória Patri et Fílio, et Spirítui Sancto.

R. Sicut erat in princípio, et nunc, et
semper, et in saécula saeculórum. Amen.

Alleluia.

*A Septuagesima usque ad Fer. V. in Coena
Domini, loco Alleluia dicitur:*

Laus tibi Dómine, Rex aeternae glóriae

Thou wrapt in the blaze
Of His infinite light,
Dost shine as the morn
On the confines of night;

As the moon on the lost
Through obscurity dawns
The serpent's destroyer!
A lily 'mid thorns! Amen.

¶. I made an unfailing light to arise in
heaven.

R. And as a mist I overspread the whole
earth.

¶. O Lady, hear my prayer.

R. And let my cry come unto thee.

Let us pray.

Holy Mary, Queen of heaven, mother of
Our Lord Jesus Christ, and Mistress of the
world, who forsakest no one and despisest
no one; look upon me, O Lady, with an eye
of pity and entreat for me, of thy beloved
Son, the forgiveness of all my sins; that as I
now celebrate with devout affection thy holy
and Immaculate Conception, so, hereafter, I
may receive the prize of eternal blessedness
by the grace of Him Whom thou, in virginity,
didst bring forth, Jesus Christ our Lord; Who

The Little Office of the Immaculate Conception.

From *Septuaginta to Easter*, instead of
Alleluia, is said:

R. As it was in the beginning, is now, and
ever shall be, world without end. Amen.

R. Glory be to the Father, and to the Son,
and to the Holy Ghost.

R. From the hands of the enemy mighty
defend me.

V. O Lady, make speed to befriend me.

AT TERCIE

R. Amen.

V. May the souls of the faithful, through
the mercy of God, rest in peace.

R. Thanks be to God.

V. Let us bless the Lord.

R. And let my cry come unto thee.

V. O Lady, hear my prayer.

R. Without end. Amen.

V. And reigneth in perfect Trinity, God, world
with the Father and the Holy Ghost, liveth
dilst bring forth, Jesus Christ our Lord; Who
by the grace of Him Whom thou, in virginity,
may receive the prize of eternal blessedness
and Immaculate Conception, so, hereafter, I
lasting glory.

Christo: qui cum Patre et Sancto Spiritu vivit
virogo peregrini, donante Domino nostro Iesu
rum beatitudinis bracium capiam, ipso, quem
nem devoto affectu recolo, aeternae in futu-
ram sanctam et Immaculatam Concep-
tum veniam peccatorum: ut qui unum
cunctorum et impetrabo misericordiam Filium
et impetrabo mihi apud tuum dilectum Filium
respice me, Domina, clementer oculo pietatis,
que nullum derelinquis, et nullum despicias;
mini nostri Iesu Christi, et mundi Domina,
Sancta Maria, Regina caelorum, mater Do-
minis nostris Christi, et mundi Domina,
et impetrabo misericordiam Filium
respice me, Domina, clementer oculo pietatis,
que nullum derelinquis, et nullum despicias;
que nullum derelinquis, et nullum despicias;

Oremus.

R. Et clamor meus ad te veniat.
V. Domina, exaudi orationem meam.

R. Et quasi nebula texi omnem terram.
V. Ego feci in celis, ut oriatur lumen
indeficiens.

Caput, pulchra ut luna
Quae serpentiis contrerat
Lilium inter spinas,
In conceptu micat.
Consurgens aurora
Maria coruscat.
Solis hujus radiis

Errantes collustrat. Amen.

Hymnus

Salve, arca foederis,
Thronus Salomonis,
Arcus pulcher aetheris,
Rubus visionis.

Virga frondens germinis,
Vellus Gedeonis,
Porta clausa numinis,
Favusque Samsonis.

Decebat tam nobilem
Natum praecavere
Ab originali
Labe Matris Eva.

Almam, quam elegerat,
Genetricem vere,
Nulli prorsus sinens
Culpae subjacere. Amen.

℣. Ego in altissimis habito.
℟. Et thonus meus in columna nubis.

℣. Domina, exaudi orationem meam.
℟. Et clamor meus ad te veniat.

Oremus.

Sancta Maria, Regina caelorum, mater Domini nostri Jesu Christi, et mundi Domina,

℟. Thanks be to God.

℣. May the souls of the faithful, through the mercy of God, rest in peace.

℟. Amen.

AT VESPERS

℣. O Lady, make speed to befriend me.

℟. From the hands of the enemy mightily defend me.

℣. Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Ghost.

℟. As it was in the beginning, is now, and ever shall be, world without end. Amen.

Alleluia.

From Septuagesima to Easter, instead of Alleluia, is said:

Praise be to Thee, O Lord, King of everlasting glory.

Hymn

Hail, dial of Achaz!
On thee the true Sun
Told backward the course
Which from old he had run!

And that man might be rais'd
Submitting to shame,
A little more low
Than the Angels became

Paulo minoratur.
Immensus ab Angelis
Ad summa attollatur,
Homo ut ab inferis
Verbum incarnatur.
Soli in decem lineis
Quo, retrogradatuit,
Salve, horologium,
Hymnus

Lauds tibi Domine, Rex aeternae glorie
Domini, loco Alleluia dicitur:
A Septuaginta usque ad Fer. V. in Coena
Alleluia.

semper, et in saecula saeculorum. Amen.
¶. Sicut erat in principio, et nunc, et
¶. Gloriam Patri et Filio, et Spiritui Sancto.
¶. Me de manu hostium potenter defende.
¶. Domina, in adjutorium meum intende.
¶. Amen.

AD VESPERS

Dei requiescant in pace.
¶. Fidelium anime per misericordiam
¶. Deo gratias.

Our Lord Jesus Christ, and Mistress of the
Holy Mary, Queen of heaven, mother of
Let us pray.
¶. And let my cry come unto thee.
¶. O Lady, hear my prayer.
cloud.
¶. And my throne is on the pillar of the
¶. I dwell in the highest.
For Himself had ordained. Amen.
That Mother, whom He
Defect to be stain'd
Nor suffer by smallest
Of original sin.
Should preserve from all touch
That a Son so divine
Well fitting it was
Portal of God!
Samson's sweet Honeycomb!
Hail, blossoming Rod!
Hail, Gedon's Fleece!
Which the Patriarch saw!
Fair Rainbow! and bush,
Pure Ark of the Law
Hail, Solomon's Throne!
Hymn

quae nullum derelinquis, et nullum despicias;
respice me, Domina, clementer oculo pietatis,
et impetra mihi apud tuum dilectum Filium
cunctorum veniam peccatorum: ut qui nunc
tuam sanctam et Immaculatam Conceptio-
nem devoto affectu recolo, aeternae in futu-
rum beatitudinis bravium capiam, ipso, quem
virgo peperisti, donante Domino nostro Jesu
Christo: qui cum Patre et Sancto Spiritu vivit
et regnat, in Trinitate perfecta Deus in saecu-
la saeculorum. Amen.

℣. Domina, exaudi orationem meam.

℟. Et clamor meus ad te veniat.

℣. Benedicamus Domino.

℟. Deo gratias.

℣. Fidelium animae per misericordiam
Dei requiescant in pace.

℟. Amen.

AD SEXTAM

℣. Dómina, in adjutórium meum inténde.

℟. Me de manu hóstium poténter défende.

℣. Glória Patri et Fílio, et Spirítui Sancto.

℟. Sicut erat in princípio, et nunc, et
semper, et in saécula saeculórum. Amen.

As the saviour of Egypt
Upon Rachel's knee;
So the world's great Redeemer
Was cherish'd by thee. Amen.

℣. Thou art all fair, my beloved.

℟. And the original stain was never in thee.

℣. O Lady, hear my prayer.

℟. And let my cry come unto thee.

Let us pray.

Holy Mary, Queen of heaven, mother of Our Lord Jesus Christ, and Mistress of the world, who forsakest no one and despisest no one; look upon me, O Lady, with an eye of pity and entreat for me, of thy beloved Son, the forgiveness of all my sins; that as I now celebrate with devout affection thy holy and Immaculate Conception, so, hereafter, I may receive the prize of eternal blessedness by the grace of Him Whom thou, in virginity, didst bring forth, Jesus Christ our Lord; Who with the Father and the Holy Ghost, liveth and reigneth in perfect Trinity, God, world without end. Amen.

℣. O Lady, hear my prayer.

℟. And let my cry come unto thee.

℣. Let us bless the Lord.

R. Et clamor meus ad te veniat.
 ¶. Domina, exaudi orationem meam.
 ¶. Domina, exaudi orationem meam.
 ¶. Et clamor meus ad te veniat.
 ¶. Benedicamus Domino.

Christo: qui cum Patre et Sancto Spiritu vivit
 virgo preparesisti, donante Domino nostro Iesu
 rum beatitudinis bracium capiam, ipso, quem
 nem devoto affectu recolo, aeternae in futu-
 rum sanctam et Immaculatam Conceptionis
 cunctorum veniam peccatorum: ut qui nunc
 et impetrata misericordia apud tuum dilectum Filium
 respice me, Domina, clementer oculo pietatis,
 quae nullum derelinquis, et nullum despicias;
 mihi nostri Iesu Christi, et mundi Domina,
 Sancta Maria, Regina caelorum, mater Do-
 mini nostri Iesu Christi, et mundi Domina,
 quae nullum derelinquis, et nullum despicias;
 R. Et clamor meus ad te veniat.
 ¶. Domina, exaudi orationem meam.
 ¶. Et clamor meus ad te veniat.
 ¶. Tota pulchra es, amica mea.

Rachel curatorem
 Egypti gestavit:
 Saluatoris mundi
 Maria portavit. Amen.

world, who forsakes no one and despises no one; look upon me, O Lady, with an eye of pity and entreat for me, of thy beloved Son, the forgiveness of all my sins; that as I now celebrate with devout affection thy holy and Immaculate Conception, so, hereafter, I may receive the prize of eternal blessedness by the grace of Him Whom thou, in virginity, didst bring forth, Jesus Christ our Lord; Who with the Father and the Holy Ghost, liveth and reigneth in perfect Trinity, God, world without end. Amen.

¶. O Lady, hear my prayer.
 R. And let my cry come unto thee.
 ¶. Let us bless the Lord.
 ¶. Thanks be to God.
 ¶. May the souls of the faithful, through the mercy of God, rest in peace.
 R. From the hands of the enemy mightily defend me.
 ¶. Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Ghost.
 R. As it was in the beginning, is now, and ever shall be, world without end. Amen.

Alleluia.

A Septuagesima usque ad Fer. V. in Coena Domini, loco Alleluia dicitur:
Laus tibi Dómine, Rex aeternae glóriae

Hymnus

Salve, Virgo puerpera,
Templum Trinitatis,
Angelorum gaudium,
Cella puritatis.

Solamen mœrentium,
Hortus voluptatis.
Palma patientiæ,
Cedrus castitatis.

Terra es benedicta
Et sacerdotalis,
Sancta et immunis
Culpæ originalis.

Civitas altissimi
Porta orientalis.
In te est omnis gratia,
Virgo singularis.

¶. Sicut lilium inter spinas.

R. Sic amica mea inter filias Adae.

AT NONE

¶. O Lady, make speed to befriend me.
R. From the hands of the enemy mightily defend me.

¶. Glory be to the Father, and to the Son,
and to the Holy Ghost.

R. As it was in the beginning, is now, and ever shall be, world without end. Amen.

Alleluia.

From Septuagesima to Easter, instead of Alleluia, is said:

Praise be to Thee, O Lord, King of everlasting glory.

Hymn

Hail city of refuge!
Hail, David's high tower!
With battlements crown'd
And girded with power!

Fill'd at thy Conception
With love and with light,
The dragon by thee
Was shorn of his might.

O woman most valiant!
O Judith thrice blest!
As David was nurs'd
In fair Abisag's breast.

Verum faveas David!
Pulchra Abisag virgo,
Et invicta Iudith!
O mulier fortis,
Est a te contrita.
Draconis potestas
Caritate ignita.
In conceptione
Armisque insignta.
David, propaginaculis
Turrisque munita,
Slave, urbs refugii,
Hymnus

Lauds tibi Domine, Rex aeternae glorie
Domini, loco Alleluia dicitur:
A Septuaginta usque ad Fer. V. in Coena
Alleluia.

sempre, et in saccula sacculorum. Amen.

¶. Sicut erat in principio, et nunc, et
Alleluia.

¶. Gloria Patri et Filio, et Spiritui Sancto.

¶. Me de manu hostium potenter defende.

¶. Domina, in adjutorium meum intende.

AD NONAM

The Little Office of the Immaculate Conception.
From Septuaginta to Easter, instead of
Alleluia, is said:
Praise be to Thee, O Lord, King of ever-
lasting glory.
Alleluia.
Fair Shrine, where the Trinity
Hail, purity's Cell!
Hail, virginal Mother!
Hail, gard'en of pleasure!
Loveth to dwelle!
Fair Shrine, where the Trinity
Hail, purity's Cell!
Hail, virginal Mother!
Hail, gard'en of pleasure!
Cedar of chastity!
Martyrdom's palm!
Thou land set apart
From uses profane!
And free from the curse
Which in Adam began!
Thou city of God!
Thou gate of the east,
In thee is all grace,
O joy of the blest! Amen.
V. As the lily among the thorns.
R. So is my beloved among the daughters
of Adam.

¶. Domina, exaudi orationem meam.
R. Et clamor meus ad te veniat.

Oremus.

Sancta Maria, Regina caelorum, mater Domini nostri Jesu Christi, et mundi Domina, quae nullum derelinquis, et nullum despicias; respice me, Domina, clementer oculo pietatis, et impetra mihi apud tuum dilectum Filium cunctorum veniam peccatorum: ut qui nunc tuam sanctam et Immaculatam Conceptiōnēm devoto affectu recolo, aeternae in futurum beatitudinis bravium capiam, ipso, quem virgo peperisti, donante Domino nostro Jesu Christo: qui cum Patre et Sancto Spiritu vivit et regnat, in Trinitate perfecta Deus in saecula saeculorum. Amen.

¶. Domina, exaudi orationem meam.
R. Et clamor meus ad te veniat.
¶. Benedicamus Domino.
R. Deo gratias.
¶. Fidelium animae per misericordiam
Dei requiescant in pace.
R. Amen.

¶. O Lady, hear my prayer.
R. And let my cry come unto thee.

Let us pray.

Holy Mary, Queen of heaven, mother of Our Lord Jesus Christ, and Mistress of the world, who forsakest no one and despisest no one; look upon me, O Lady, with an eye of pity and entreat for me, of thy beloved Son, the forgiveness of all my sins; that as I now celebrate with devout affection thy holy and Immaculate Conception, so, hereafter, I may receive the prize of eternal blessedness by the grace of Him Whom thou, in virginity, didst bring forth, Jesus Christ our Lord; Who with the Father and the Holy Ghost, liveth and reigneth in perfect Trinity, God, world without end. Amen.

¶. O Lady, hear my prayer.
R. And let my cry come unto thee.
¶. Let us bless the Lord.
R. Thanks be to God.
¶. May the souls of the faithful, through
the mercy of God, rest in peace.
R. Amen.